

Rattoisaa ja Rauhallista Joulua

Ja kestävästi innostusta köyhälistön luokkataistelussa v. 1917

Tovereille toivottavat:

ALLSTON, MASS.

Impi Keskinen
Alfred Juntunen
Annie Keskinen
Olga ja Väinö Michelson
Olga Paukkila
Selma Halonen
P. A. Kauppinen
Regina Hyrkäs
Ida ja Eli Wuori
Laina Nieminen
G. Harvi
Toivo Vihtiman
Elli Peltoniemi
Lydia Ahvonen
Emilia Hursti
Edla, Sulo ja Marcus Lehtinen
Katri Ojala
Sirkka Elolehto
Ilmi ja Jalmar Silvonen
Annie ja Otto Kortelainen
Anna ja William Sahl
Hilja Peltoniemi
Fanny Jouttunen
Otto Kolehmainen
Hilja Visala
Anna Honkonen
Hilma Matson
Hulda ja Richard Selin
Sofia ja Kalle Backman
Victor Niemi

BELDEN, N.D.

Senja ja Gust, Niemitalo
Väinö Kuffa
Miss Ida Niemi
Nestor Virtanen
Saimi Typpo
Mr. John Borkman
Frank Johnson
Gust Siira ja perhe
Viivi, Francis ja Paul Johnson
Matti Kuffa
Einar Hietala
Elmer Laukkala
Väinö J. Husa ja perhe
Hilda Pankari
Yrjö Laine ja perhe
Miss Miina Aho
Leonard Tolonen
Oscar Kyllönen ja perhe

BOUND BROOK, N. Y.

Ida ja John Meyer
Alina Linnea S. Hill
Ivar Nelson
Matti Matson
Nestor Mäki

BOWIE, COLO.

Minnie ja Aug. R. Hedman;
poikamme August W. Hedman.

BROOKLYN, N.Y.

Katri, Paavo ja Antti Pärnänen
Helen, Helmi ja Alex Grönwall
Alina, Väinö ja Walter Grönroos
Sandra, Aino ja Herman Immonen
Mandi, Warma ja Kaarlo Levonius

EUREKA, CAL.

Lydia Remell
Olga ja Marcus Laurila ja lapset
Anna ja Nestor Williams ja lapset

CHASE RIVER, B.C., CAN. GIROUX LAKE, B.C., CAN.

* Mr. Mike Hendrickson
* Mrs. Hendrickson perheineen
* Mr. A. Haasonen
Mrs. F. Haasonen perheineen
Hildur, Antti, Leo ja Oiva Kari
* Lisi ja Jani Hooker
Olga ja Matti Luoma perheineen
Marja, Antti, Eino Maasonen
John Hendrickson
Hilda, Victor, Viola ja Arne Mackey
Hilda ja Walter Hjort ja lapset

COPPER CLIFF, ONT., CAN.

Viljo, Hilja ja Alex Koskela
Korpisen perhe
Siiri Virta perheineen
Kalle, Niemi, Box 134
John Aho
Lempi Lake, Box 241
Johan Kujanpää perheineen
Alma Martinen
Selmi Koskela, Box 134
Sigrid Kolvula
Signe Halonen
Hilja Kainola
Martta Mäkelä
J. T. Kulmala
Ida ja Alex Innonen perheineen
Lempi Kannisto
Hilja Lehto
Senja Autonen
Meeri Kasurinen
Lisi Mäki
Ida Lampinen
Emma ja Jack Mäki, perheineen
* Mina ja Viktor Akonen perheineen
* Laina Suominen

STOCKETT, MONT.

Anna ja E. John Laine
Hanna, Eli, Ellen, ja Vilho Turpela
Sanna ja Victor Lehto perheineen
Signe ja Mike Rossi
Hanna, Martha, Ensio, Einar Niemi
Selma, Emil, Eka, Eli Laurila
Naima ja Vilho Kujala
Elsa, Anna ja Edl. Salo
Lizzie ja John Askeli perheineen
* Salli, Fred, Anna ja Matti Jarva
Ida ja Oscar Askeli perheineen
* Hilla, Aili, Wilma, Walter Karhu
* Heleena ja Alex Taimi

DIAMONDVILLE, WYO.

* Kusti Wakkila

EASTSIDE, OREGON

* Kirsti ja Timo Lindroos
* Mandi ja Karl Humberg
* Mari ja Victor Jaakkola
* Alina ja Emil Halme
* Lisi ja Viktor Aalto
* Rosie ja Paul Koski

* Jenny ja John Wuollet
Matti Ketola
* Josef Hemmi
* Fred Johanson
Kalle Korhonen
* Senja ja John Jylhä ja lapset: Onni, Toivo, Arvo
Helge Koskela

GOLDFIELD, NEV.

* Mary ja Larry Greenvald

INDEPENDENCE, WASH.

* Hilda, Aili ja John Dahl

INTERNATIONAL FALLS, MINN.

Amanda & Edward Koskinen
Box 641
Mimi & Salmon Mäki
Box 537

ILWACO, WASH.

Robert Koski, Box 71
John Seppänen, Box 71
Joel Fors
Esther ja Oscar Warila
Hilja, Henry ja Väinö Pitkänen

KNAPPTON, WASH.

Brix Legg Co.
Fiina, Elna, Aina ja Leif Erikson
Emmaj ja Edvard Paju perheineen
Irene ja Antti Johnson ja lapset
Sanna, Aune, Eero Paavola
Oskar Eerving
Frank Paananen

KREOLE, MISS.

Mary Mäki. — Box 17
Edla ja Johan Keisson perheineen. — Box 5

LEADVILLE, COLO.

* Mrs. R. Vickberg ja lapset
Hilda ja Gust Jukkola ja lapset

MARSHFIELD, OREGON

* Mrs. & Mr. Lundberg
* Mrs. & Mr. Lindblad
Jac Langila
Salomon Saarenpää
Leonard Naapi

MILWAUKEE, WIS.

Lyyli Heiskanen
800 Summit Ave.
Amanda Karell
478 Reed St.
Betty Kiiski
5555 Farewell Ave.

MIAMI, ARIZ.

Anna, Lee ja Erick Hill
Liina, Helmi ja Alfred Kumpula
* Mary ja Matti Jacobson
Eino ja Elma Jacobson

MULLAN IDAHO

Hilja ja John Cape
Hilda Apponen
Adolf Lantto
Rosa ja Antti Koski
Hilda ja Thomas Porkka
Appo Rahi

NORTHLAND, MINN.

* Aukusti, Maria ja Aili Airaksinen
* Mr. Johan Mikkola
* Edl. Sofi, Toivo, Meimi ja Walfrid Joki
* Alex, Ella, Adolph ja Albert Välimaa
* Johan, Sanni, Toivo Florens ja Kerttu Thompson
* Oskari, Hanna, Liila, Helmi ja Akne Westi
* Eemeli, Jenni ja Elis Kauppala
* Kalle ja Liisa Kivi
* Oskari ja Fiina Mäki
* Herman Thompson
* Martti, Edla, Martti, Liila ja Eino Laakso
* Viktor, Hilma, Viktor ja Evert Taipale
* Frank ja Minnie Oman
* Johan, Sofie ja Uno Oberg
* Johan, Anna Eugen Kovanen
* Alex, Elsie, Rudolf Nellmarkka
* Aukusti Hakola
* Tiille Sallila
* Nikolai ja Meeri Marttila
* Matti, Fiina, Aili ja Memi Thompson

FORT FRANCES, ONTARIO, CANADA

Anna & Einar Lahtinen
Box 704
Miss Fanny Vuori, Box 758

FORT BRAGG, CAL.

Helmi, Arvid ja Allan Nelson

GEBO, WYO.

Zachary Jamsa
Wenla Saksa
Aili Mirjam Saksa
Hiski Saksa

SAULT STE MARIE, ONT., CANADA

Fanny ja Eemeli Rantala, 332 W. Albert St.
* Martha, Mandi ja Severi Rantanen, Box 374, Steelton
Miss Hilda Palonen, 121 Huron St.
Evert Harju, 332 W. Albert Street
Ida ja Jani Aalto, 546 Railroad Ave.
Tom Holm, 341 W. Albert
Chas. Tervo, 139 Huron
* Emil Engström, 121 Huron Street
* Maiju Sorvali, 418 Queen Street
* Jani Riekkö, A.C.R. Mile 151
Emelia Lammi, Box 312, Steelton
* Mirjam, Hilda ja Abel Häkkinen, 118 Schreiber St.
* Lydia ja Matti Ahtola, 118 Schreiber St.
* Jani Wick, A.C.R. Mile 28
Robert Saari, 118 Schreiber Street
* Hjalmar Halme, 118 Schreiber St.
* Frank Mäki, 118 Schreiber Street
* Eino Perkiö, 68 James St.
Toivo, Elli, Lempi ja

SAULT STE MARIE, ONT., CANADA

* Albin Saari, 118 Schreiber Street
* Hjalmar Salo, 336 West Albert St.
* Hulda Hirvi, 350 West Albert Street
* Rafael, Hulda ja Svante Mäki, 418 Queen St. W.
* Roy Friberg, 418 Queen St. West
* Eino Laakso, Box 51 Steelton
* Wm. F. Lisanantti perheineen, 583 Superior St. Steelton
* Otto Salo, 332 Albert St., West
* Maria Hill, 74 James St.
* Sofia ja Sam Syrjälä perheineen, 616 Queen St., West
* Hjalmar Tuomi, 490 Superior St.
* Miss Hilma Janhonen, 332 West Albert St.
* Henry Kulmala, 112 James Street
* Aili, Ida ja Hiski Hämmäläinen, 332 West Albert
* Aili, Ruura ja Hjalmar Hurskainen, 332 West Albert St.
* Wilja, Edla ja Nestori Mäki, 332 West Albert
* Riika ja Karl Lehto, 332 West Albert
* Rauha ja Matti Koskela, 139 Huron St.
* Sofia ja Nestori Mäki ja lapset: Jani, Aili, Ahto, Aune ja Imari, Box 86, Steelton, Ont., Can.
* Lydia, Irma, Aake ja Victor Tuomi, 121 Huron St.
* Kaarina, Hilma, ja August Änkilä, Finnish Bakery, Soo, Ont.
* Elsa ja Victor Rossi, nuorempi ja vanhempi, Finnish Bakery, Soo, Ont.
* Mildred, Maria ja Otto Toivonen, Box 312, Steelton
* Aino, Rauha, Bruno, Anna ja Kalle Kauppinen, 326 West Albert St., Soo, Ont.
* Wilh. Aino, Helvi, Arvo Kristiina ja Victor Saari, 181 Wilcox Ave., Soo, Ont.
* Miss Hilja Perkiö, 139 Huron St.
* Victor Toija, 139 Huron St.
* Helmi ja Matti Saari, 429 Queen St., Soo
* Nikolai Puisto, 333 West Albert St.
* Maikki Mäki, 332 West Albert St.
* Saima ja Karl Rutanen, 350 West Albert St.
* Allan, Aimo, Mary ja Väinö Sahl, 333 West Albert St., Soo, Ont.

LINCOLN CREEK, WASH.

* Kusti, Maria, Sigrid, Einar, Olavi ja Allan Hakola

BUTTE, MONT.

Sakin akan poika